

[EN] BED ASSEMBLY

IMPORTANT!  
TO KEEP FOR FUTURE REFERENCE

TO BE READ CAREFULLY

Congratulations! You have just acquired a KIMI bed from Charlie Crane, and we thank you for it.

Please read these instructions before use and keep them for future reference.

Please keep all parts that are not used for this version of the bed in a safe place.

We recommend always using an optional KIMI Charlie Crane mattress. However, if you do not use an optional KIMI Charlie Crane mattress, use a 60x120 cm mattress, making sure that the space between the mattress and the sides and ends of the bed does not exceed 30 mm.

Use a mattress with a maximum height of 8 cm. If you use the original KIMI Charlie Crane mattress, this height will be respected.

Do not use the bed until assembly is complete and all screws have been tightened. Check and tighten the screws 2/3 weeks after assembly.

Check that all fasteners are still properly tightened and regularly checked, and retightened if necessary.

If your child is able to get out of the closed crib on his or her own, in order to avoid any risk of falling, no longer use the crib in the closed position, but in the open position.

This KIMI bed complies with the European standard EN 716-1.

**WARNING!**

- Warning : Be aware of the danger of placing the bed close to open flames and other sources of strong heat, such as electric heaters, gas heaters, etc. ;
- Warning: Do not use the bed if parts are broken, damaged or missing, and use only spare parts approved by the manufacturer ;
- Warning: Do not leave anything in the crib and do not place it next to any product that could provide an outlet for the child's feet or present a choking or strangulation hazard, such as strings, curtain cords, etc.
- Never use plastic shipping bags or other plastic film as mattress covers not sold and intended for that purpose. They can cause suffocation.
- Never use a water mattress with this product.

**CLEANING AND MAINTENANCE**

Wipe the frame with a damp cloth. Remove excess water. Avoid exposing the bed to direct sunlight as this may alter the colour of your bed.

**GARANTEE**

This product is covered by a 2-year legal warranty against manufacturing defects upon presentation of proof of purchase.

[DE] BETTSAMMLUNG

WICHTIG!  
FÜR DIE ZUKUNFT AUFZUBEWAHREN

PERUSE

Herzlichen Glückwunsch! Sie haben gerade ein KIMI-Bett von Charlie Crane erworben, und wir danken Ihnen dafür.

Bitte lesen Sie diese Anleitung vor Gebrauch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Bewahren Sie alle Teile, die nicht für diese Version des Bettes verwendet werden, sorgfältig auf.

Wir empfehlen, immer eine optionale KIMI-Charlie-Crane-Matratze zu verwenden. Wenn Sie jedoch keine optionale KIMI-Charlie-Crane-Matratze verwenden, verwenden Sie eine Matratze im Format 60x120 cm, wobei darauf zu achten ist, dass der Abstand zwischen der Matratze und den Seiten und Enden des Bettes nicht mehr als 30 mm beträgt.

Verwenden Sie eine Matratze mit einer maximalen Höhe von 8 cm. Wenn Sie die Original Charlie Crane KIMI-Matratze verwenden, wird diese Höhe eingehalten.

Benutzen Sie das Bett erst, wenn die Montage abgeschlossen ist und alle Schrauben angezogen sind. Überprüfen Sie die Schrauben 2/3 Wochen nach der Montage und ziehen Sie sie fest.

Vergewissern Sie sich, dass alle Befestigungselemente stets ordnungsgemäß angezogen sind und regelmäßig überprüft und gegebenenfalls nachgezogen werden.

Wenn Ihr Kind in der Lage ist, selbst aus der geschlossenen Krippe herauszukommen, benutzen Sie die Krippe nicht mehr in der geschlossenen, sondern in der offenen Position, um jegliche Sturzgefahr zu vermeiden.

Dieses KIMI-Bett entspricht der europäischen Norm EN 716-1.

**AVVERTENZE!**

- Warnung : Seien Sie sich der Gefahr bewusst, das Bett in der Nähe von offenen Flammen und anderen starken Wärmequellen wie Elektroheizungen, Gasheizungen usw. aufzustellen;
- Warnung: Benutzen Sie das Bett nicht, wenn Teile gebrochen, beschädigt oder fehlen, und verwenden Sie nur vom Hersteller zugelassene Ersatzteile;
- Warnung: Lassen Sie nichts im Kinderbett liegen und stellen Sie es nicht neben Produkte, die eine Austrittsöffnung für die Füße des Kindes bieten oder eine Erstickungs- oder Würgegefahr darstellen könnten, wie z. B. Schnüre, Vorhangschnüre usw.

**REINIGUNG UND WARTUNG**

Wischen Sie den Rahmen mit einem feuchten Tuch ab. Überschüssiges Wasser entfernen. Vermeiden Sie es, das Bett direktem Sonnenlicht auszusetzen, da dies die Farbe Ihres Bettes verändern kann.

**GARANZIA**

Für dieses Produkt gilt eine gesetzliche 2-Jahres-Garantie gegen Fabrikationsfehler bei Vorlage des Kaufbelegs.

[NL] BEDTENBEDRIJF

BELANGRIJK!  
TE BEWAAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK LEA

PERUSE

Gefeliciteerd! Je hebt net een KIMI bed van Charlie Crane gekocht, en we bedanken je daarvoor.

Lees deze instructies voor gebruik en bewaar ze voor toekomstig gebruik.

Bewaar zorgvuldig alle onderdelen die niet voor deze versie van het bed worden gebruikt.

Wij raden u aan om altijd een optioneel KIMI Charlie Crane matras te gebruiken. Als u echter geen optioneel KIMI Charlie Crane matras gebruikt, gebruik dan een 60x120 cm matras, waarbij u erop let dat de ruimte tussen het matras en de zijanten en uiteinden van het bed niet groter is dan 30 mm.

Gebruik een matras met een maximale hoogte van 8 cm. Als u de originele Charlie Crane KIMI-matras gebruikt, wordt deze hoogte gerespecteerd.

Gebruik het bed pas nadat de montage is voltooid en alle schroeven zijn aangedraaid. Controleer de schroeven en draai ze 2/3 weken na de montage vast.

Zorg ervoor dat alle bevestigingsmiddelen altijd goed worden aangedraaid en regelmatig worden gecontroleerd, en indien nodig opnieuw worden aangedraaid.

Als uw kind in staat is om zelf uit de gesloten wieg te komen, gebruik dan de wieg niet meer in de gesloten positie, maar in de open positie, om het risico op vallen te vermijden.

Dit KIMI-bed voldoet aan de Europese norm EN 716-1.

**WAARSCHUWING!**

- Waarschuwing : Wees u bewust van het gevaar van het plaatsen van het bed in de buurt van open vuur en andere bronnen van sterke warmte, zoals elektrische kachels, gaskachels, enz;
- Waarschuwing: Gebruik het bed niet als er onderdelen gebroken of beschadigd zijn of ontbreken en gebruik alleen door de fabrikant goedgekeurde reserveonderdelen;
- Waarschuwing: Laat niets in de wieg liggen en plaats het niet naast een product dat een uitlaatklep voor de voeten van het kind kan vormen of een gevaar voor verstikking of wurging kan opleveren, zoals touwtjes, gordijnkoorden, enz;

**REINIGING EN ONDERHOUD**

Veeg de structuur af met een vochtige doek. Verwijder overtollig water. Vermijd blootstelling van het bed aan direct zonlicht, omdat dit de kleur van uw bed kan veranderen.

**GARANTIE**

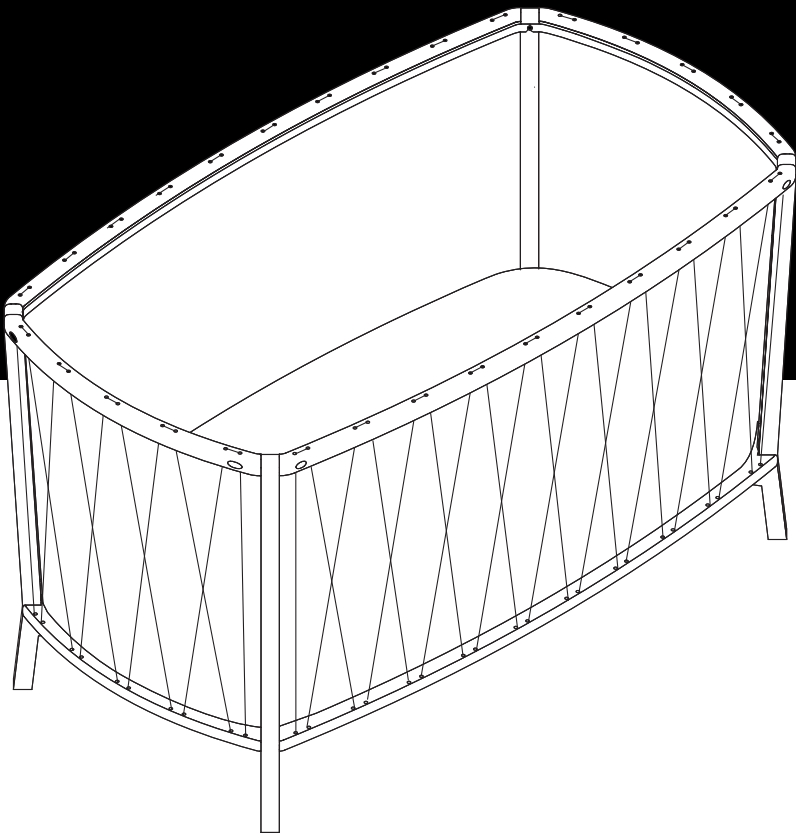
Dit product heeft een wettelijke garantie van 2 jaar tegen fabricagefouten op vertoon van het aankoopbewijs.

EN DE NL



Charlie Crane™

PARIS



KIMI

120 cm

Charlie Crane

10 bis, rue Bisson - 75020 Paris FRANCE

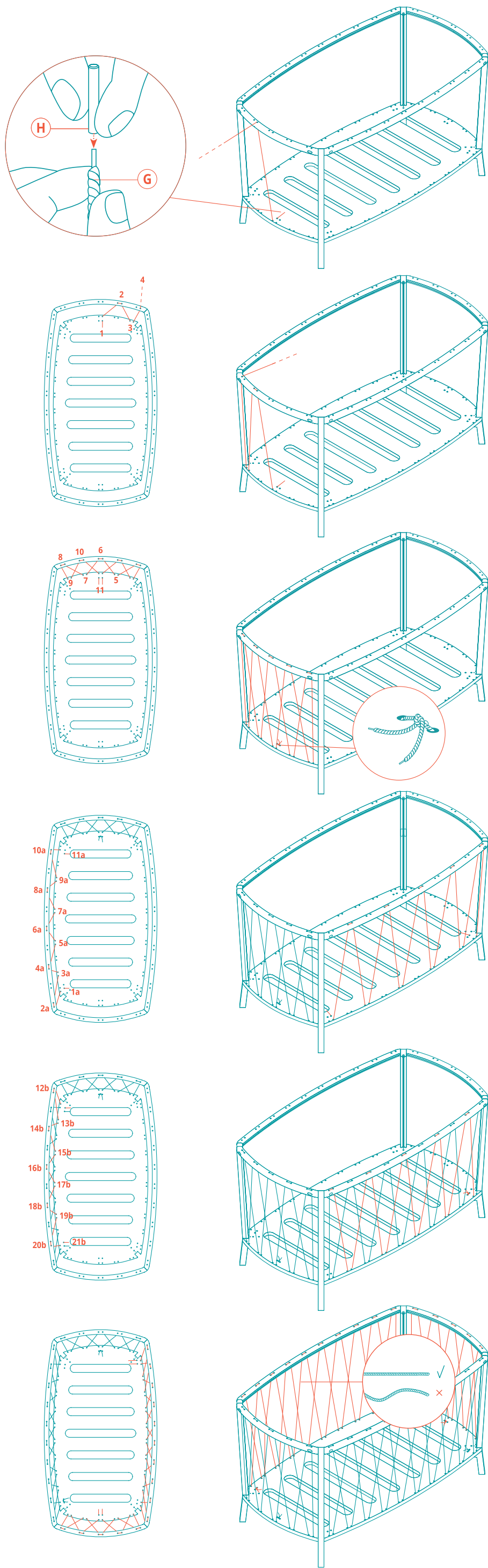
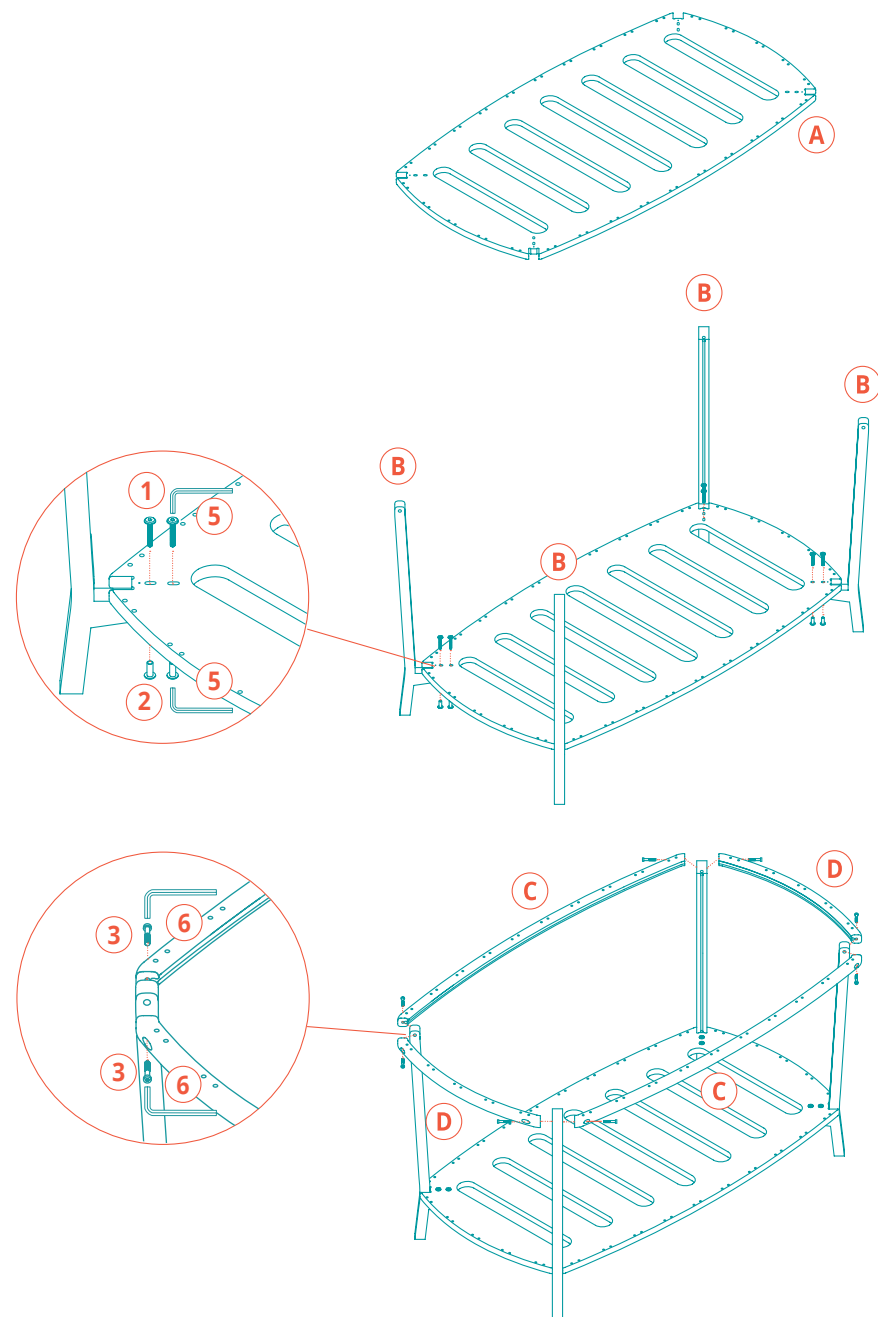
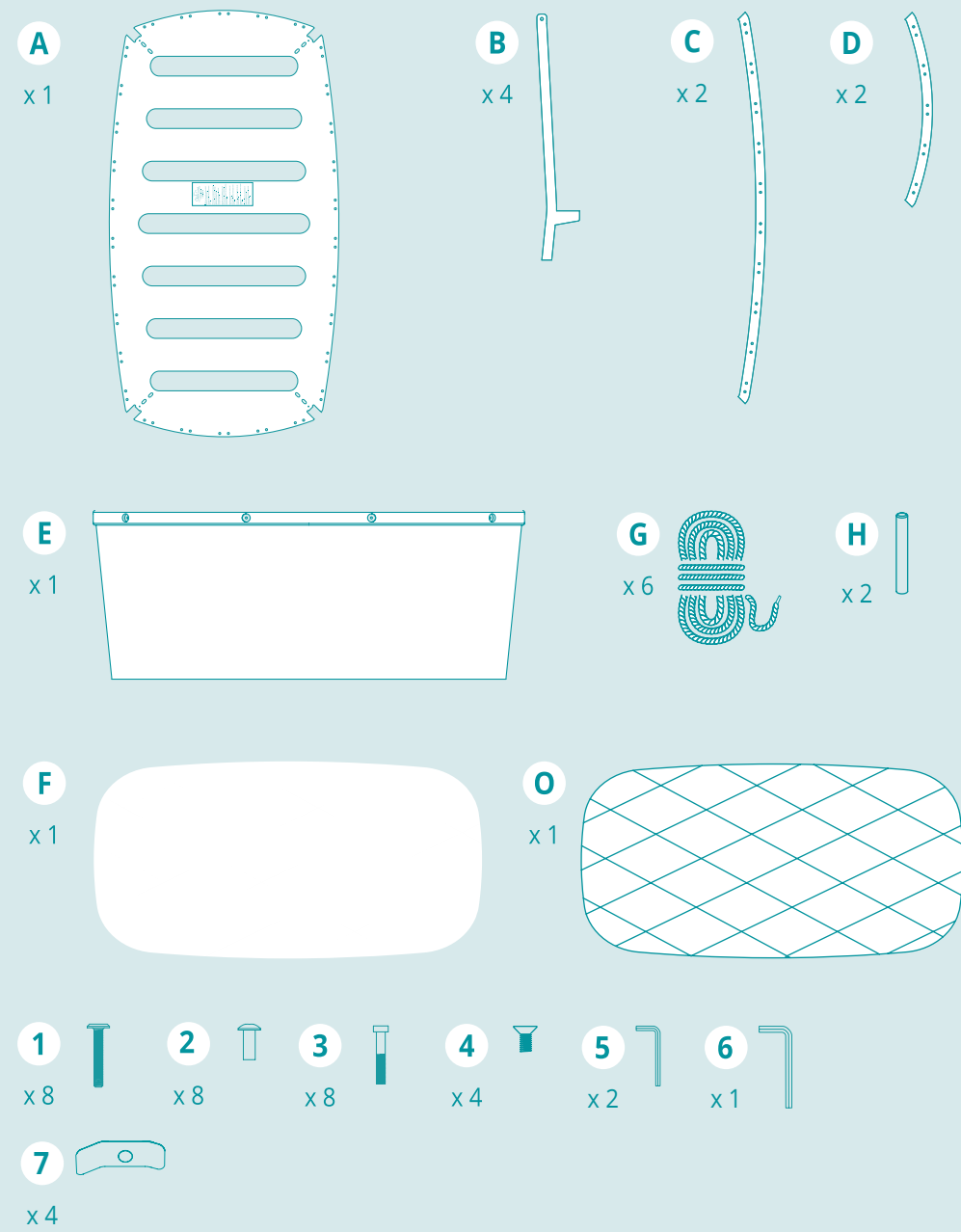
www.charliecraneparis.com • E-mail: contact@charliecrane.fr

SEPT 25

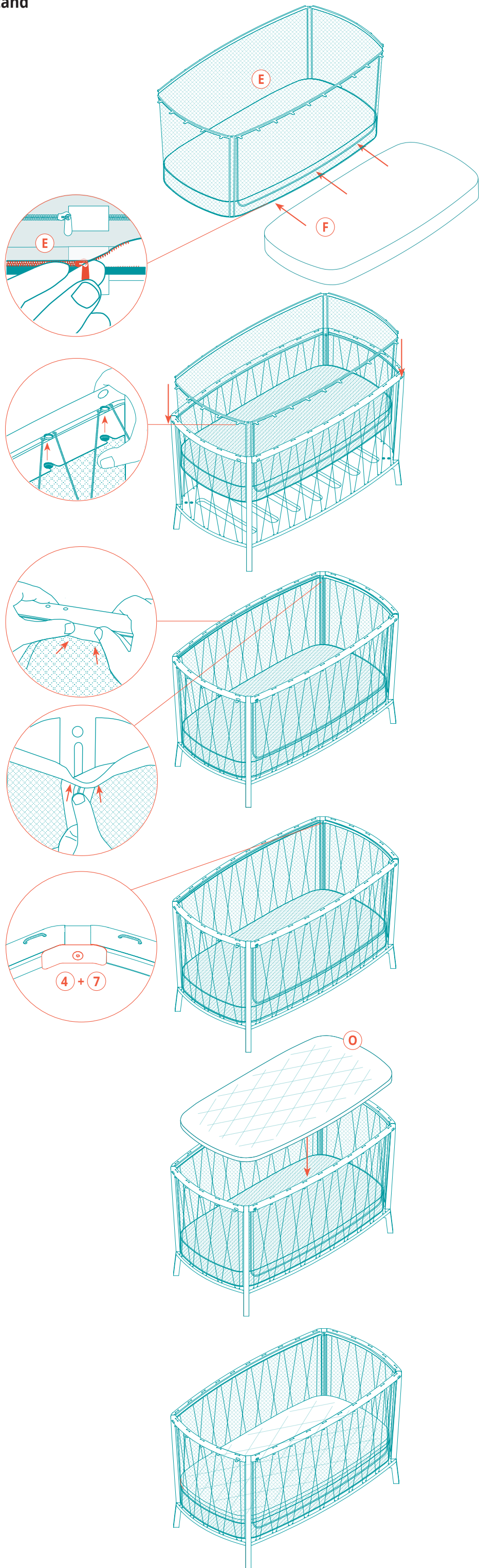
KIMI 120

Watch the Assembly Video / Sehen Sie sich das Video zur Produktmontage an / Bekijk de montagevideo : [www.charliecraneparis.com/videos/kimi](http://www.charliecraneparis.com/videos/kimi)

Elements provided / Gelieferte Artikel / Geleverde artikelen



Bed in closed position / Bett in geschlossener Position / Bed in gesloten toestand



Bed open position / Offene Position des Bettes / Bed open positie

